



BETRIEBSANLEITUNG

STIER Eckenroller-Set

Artikel-Nr.:

904588 | 904589 | 904590



20.06.2025



DANKE, DASS DU DICH FÜR STIER ENTSCIEDEN HAST.

STIER Werkzeug ist langlebig, kraftvoll und widerstandsfähig. Ob Werkstattbedarf, Druckluft- oder Befestigungstechnik, Handwerkzeug oder Materialbearbeitung: Das breite STIER Sortiment bietet für all, deine Herausforderungen echte Profi-Qualität.

VIEL ERFOLG BEI DEINEM PROJEKT.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

VORWORT

Die vorliegende Originalbetriebsanleitung vermittelt alle notwendigen Kenntnisse zur sicheren Handhabung und Erhaltung der vollen Funktionsfähigkeit des beschriebenen Produkts. Demzufolge sind alle Hinweise vor Inbetriebnahme des Produkts sorgfältig zu lesen und anschließend zu befolgen. Nur somit können Unfälle vermieden und die Garantie gewährleistet werden.

Etwaige Schäden, die auf unsachgemäßen oder fehlerhaften Gebrauch zurückzuführen sind, übernimmt der Hersteller keinerlei Haftung. Bewahren Sie die Sicherheits- und Bedienungsanleitungen für den zukünftigen Gebrauch sorgfältig auf. Die Anweisungen in diesem Handbuch ersetzen jedoch keine Normen oder zusätzliche (auch nicht gesetzliche) Vorschriften, die aus Sicherheitsgründen erlassen wurden.

ÜBER DIESE ANLEITUNG

BEDIENUNGSANLEITUNG:

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt einrichten, in Betrieb nehmen oder Eingriffe daran vornehmen.



ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

Vor der Bedienung diese Bedienungsanleitung aufmerksam durchlesen, um sich mit der Verwendung in vollem Umfang vertraut zu machen. Eine unsachgemäße Bedienung kann eine Gefährdung verursachen. Ausschließlich die vollständige Beachtung aller Sicherheitshinweise und Informationen ermöglicht einen bestimmungsgemäßen Gebrauch.

ENTSORGUNG

Dieses Altgerät kann an eine Entsorgungsstelle abgegeben werden, wo es im Sinne des nationalen Kreislaufwirtschafts- und Abfallgesetzes entsorgt wird. Das Gerät und seine Zubehörteile sind aus verschiedensten Materialien zusammengesetzt. Defekte Komponenten müssen als Sondermüll behandelt und entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen entsorgt werden.



Ordnungsgemäß entsorgen

Ziehen Sie vor der Entsorgung des Produkts Möglichkeiten zur Abfallvermeidung (z. B. Veräußerung funktionsfähiger Produkte oder Reparatur) in Betracht.

Entfernen Sie alle Betriebsmittel aus dem Produkt (Öl, Kraftstoff). Entnehmen Sie Batterien / Akkus und Lampen / Leuchtmittel vor der Entsorgung aus dem Produkt, wenn dies zerstörungsfrei möglich ist. Private Endkunden können das Produkt zur Entsorgung bei einer öffentlichen Sammel- oder Rücknahmestelle in ihrer Nähe abgeben. Adressen geeigneter Sammelstellen erhalten Sie von der Stadt- oder Kommunalverwaltung. Gewerbliche Endkunden können das Produkt zur Entsorgung bei einer der folgenden Stellen abgeben: Hersteller.

RECHTSVORBEHALT

Die STIER Industrial GmbH haftet nicht für den Verlust von Daten auf eingesandten Geräten. Alle Angaben, die als Marken oder Dienstleistungsmarken bekannt sind, sind entsprechend hervorgehoben. Die Benutzung dieser Angaben soll nicht die Validität oder Reputation der Marken oder Dienstleistungsmarken beeinflussen. STIER Industrial GmbH behält sich vor, bei Bedarf Änderungen, Löschungen oder Ergänzungen der bereitgestellten Informationen oder Daten durchzuführen. Technische Daten, Spezifikationen und Erscheinungsbild können unangekündigt geändert werden und in den Darstellungen vom tatsächlichen Produkt abweichen.



Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER und das STIER-Logo sind eingetragene Marken von STIER Industrial GmbH.

ONLINEMANUAL

Durch den Scan des folgenden QR-Codes gelangst du zur digitalen Version der Betriebsanleitung. Gib dazu bitte die Herstellernummer (904207) in das Suchfeld ein.



Inhaltsverzeichnis

1	Technische Daten.....	5
2	Teileliste & Aufbauzeichnung.....	5
3	Sicherheitshinweise	6

Sicherheitshinweise und Kennzeichnungen

Sicherheitshinweise und wichtige Erläuterungen sind durch folgende Piktogramme gekennzeichnet:

**GEFAHR**

Kennzeichnet Hinweise, die genau zu beachten sind, um eine Gefahr für Leib und Leben von Personen auszuschließen.

**VORSICHT**

Kennzeichnet Hinweise, die genau einzuhalten sind, um eine Verletzung von Personen auszuschließen.

**ACHTUNG**

Kennzeichnet Hinweise, die genau einzuhalten sind, um Materialbeschädigungen und/oder Zerstörungen vorzubeugen.

**HINWEIS**

Kennzeichnet technische oder sachliche Notwendigkeiten, die besondere Beachtung erfordern.

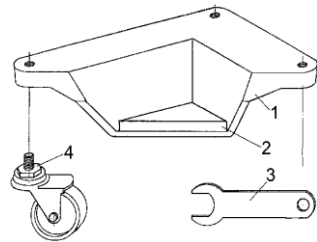
1 Technische Daten

Artikel		904588	904589	904590
Tragkraft (einzeln)	kg	100	100	150
Rollenmaße	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Ladehöhe	mm	15	15	15
Abmessungen	mm	305 × 165 × 85	195 × 165 × 85	362 × 204 × 90
Material		Aluminium	Aluminium	Steel
Gewicht (pro Set)	kg	5,6	4,8	8

2 Teileliste & Aufbauzeichnung

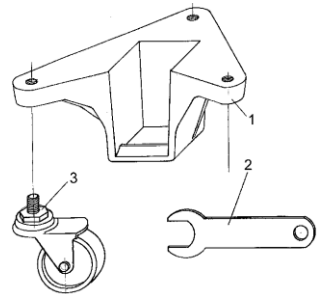
904588

Nr.	Bezeichnung	Menge
1	Basis	1
2	Sicherungsunterlage	1
3	Schlüssel	1
4	Lenkrolle	3



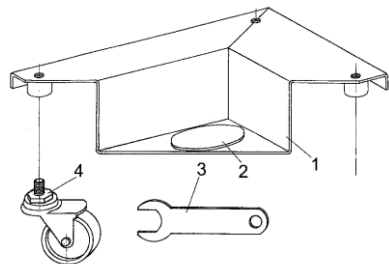
904589

Nr.	Bezeichnung	Menge
1	Basis	1
2	Schlüssel	1
3	Lenkrolle	3



904890

Nr.	Bezeichnung	Menge
1	Basis	1
2	Sicherungsunterlage	1
3	Schlüssel	1
4	Lenkrolle	3



3 Sicherheitshinweise

Verwenden Sie das Produkt lediglich für den dafür vorgesehenen Gebrauch. Für Schäden, die aus bestimmungswidrigem Gebrauch entstanden sind, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

- Achten Sie auf die maximal zulässige Tragkraft der Geräte und überschreiten Sie diese niemals.
- Während der Verwendung muss darauf geachtet werden, dass sich keine Körperteile (bspw. Fuß, Hand, etc.) unter dem zu transportierenden Gut befindet. Hohe Klemmgefahr!
- Kontrollieren Sie vor der Verwendung den ordnungsgemäßen und einwandfreien Zustand der Geräte.
- Beschädigte Geräte oder Geräte mit fehlenden Bauteilen dürfen nicht verwendet werden.
- Achten Sie vor der Inbetriebnahme auf den Zustand der Verschleißteile.
- Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und sicheren Platz.
- Achten Sie auf einen festen, ebenen und rutschfesten Untergrund.
- Die Verwendung ist ausschließlich von geschultem Personal gestattet.
- Reparatur und Wartung darf ausschließlich von qualifizierten Personen durchgeführt werden.



Dieses Gerät wurde so verpackt, dass es während des Transports geschützt ist. Die Verpackung besteht aus Rohstoffen und kann deshalb wiederverwendet, oder zu einer Sammelstelle, gebracht werden.

Das Gerät und seine Zubehörteile sind aus verschiedensten Materialien, wie z.B. Plastik oder Metall, zusammengesetzt. Defekte Komponenten müssen als Sondermüll behandelt und entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen entsorgt werden.



THANK YOU FOR CHOOSING STIER.

STIER tool is durable, powerful and resistant. Whether workshop supplies, compressed air or fastening technology, hand tools or material processing: the wide STIER range offers real professional quality for all your challenges.

GOOD LUCK WITH YOUR PROJECT.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

FOREWORD

This original operating manual provides all the necessary knowledge for safe handling and maintaining the full functionality of the product described. Consequently, all instructions must be read carefully before using the product and then followed. This is the only way to avoid accidents and guarantee the warranty.

The manufacturer assumes no liability for any damage caused by improper or incorrect use. Keep the safety and operating instructions carefully for future use. However, the instructions in this manual do not replace standards or additional (even legal) regulations issued for safety reasons.

ABOUT THIS GUIDE

INSTRUCTION MANUAL:

Read the instruction manual carefully before setting up, operating or performing any procedures on the product.



GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

Read this instruction manual carefully before operation to fully familiarize yourself with its use. Improper operation can cause a hazard. Only the complete observance of all safety instructions and information enables proper use.

DISPOSAL

This old equipment can be handed in to a disposal point, where it is disposed of in accordance with the national Circular Economy and Waste Act. The device and its accessories are made of a wide variety of materials. Defective components must be treated as hazardous waste and disposed of in accordance with legal requirements



Dispose of properly

Before disposing of the product, consider ways to avoid waste (e.g., disposing of functional products or repairing).

Remove all equipment from the product (oil, fuel). Remove batteries / rechargeable batteries and lamps / lamps from the product before disposal, if this is possible non-destructively Private end customers can hand in the product for disposal at a public collection or take-back point in their area. Addresses of suitable collection points can be obtained from the city or local administration. Commercial end customers can hand in the product for disposal at one of the following bodies: Manufacturer.

RESERVATION OF RIGHTS

STIER Industrial GmbH is not liable for the loss of data on sent devices. All indications known as trademarks or service marks are highlighted accordingly. The use of this information should not affect the validity or reputation of the trademarks or service marks. STIER Industrial GmbH reserves the right to make changes, deletions or additions to the information or data provided if necessary. Technical data, specifications and appearance are subject to change without notice and may differ in the representations from the actual product.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER and the STIER logo are registered trademarks of STIER Industrial GmbH.

ONLINE MANUAL

By scanning the following QR code, you will get to the digital version of the operating manual. Please enter the manufacturer number (904207) in the search field.



Table of contents

1	Specifications	10
2	Parts list & assembly drawing	10
3	Safety	11

Safety instructions and markings

Safety instructions and important explanations are marked by the following pictograms:



DANGER

Indicates indications that must be observed precisely in order to rule out a danger to life and limb of persons.



CAUTION

Marks instructions that must be strictly adhered to in order to rule out injury to persons.



ATTENTION

Marks instructions that must be strictly adhered to in order to prevent material damage and/or destruction.



HINT

Identifies technical or material necessities that require special attention.

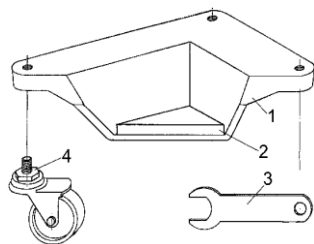
1 Specifications

Article		904588	904589	904590
Load capacity (single)	kg	100	100	150
Roll dimensions	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Loading height	mm	15	15	15
Dimensions	mm	Reference 305 × 165 × 85	195 × 165 × 85	Reference 362x204x90
Material		Aluminium	Aluminium	Steel
Weight (per set)	kg	5.6 mm	4.8	8

2 Parts list & assembly drawing

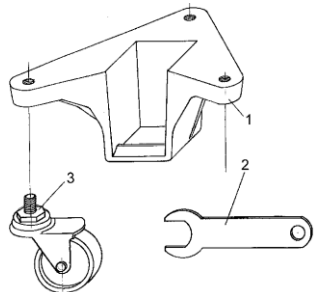
904588

No.	Designation	Quantity
1	Base	1
2	Safety Pad	1
3	Key	1
4	Swivel castor	3



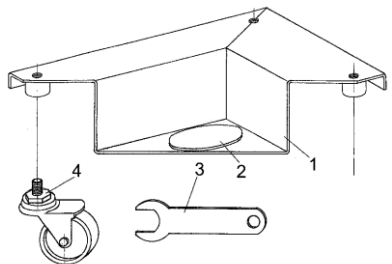
904589

No.	Designation	Quantity
1	Base	1
2	Key	1
3	Swivel castor	3



904890

No.	Designation	Quantity
1	Base	1
2	Safety Pad	1
3	Key	1
4	Swivel castor	3



3 Safety

Use the product only for its intended use. The manufacturer assumes no liability for damage caused by use contrary to its intended purpose.

- Pay attention to the maximum permissible load capacity of the equipment and never exceed it.
- During use, care must be taken to ensure that no body parts (e.g. foot, hand, etc.) is located under the goods to be transported. High risk of jamming!
- Before use, check that the equipment is in proper and perfect condition.
- Damaged equipment or equipment with missing components must not be used.
- Before commissioning, pay attention to the condition of the wearing parts.
- Always keep children away from the product.
- Store the product in a dry and safe place.
- Make sure that the surface is firm, level and non-slip.
- Use is only permitted by trained personnel.
- Repair and maintenance may only be carried out by qualified persons.



This device has been packaged in such a way that it is protected during transport. The packaging is made of raw materials and can therefore be reused or taken to a collection point.

The device and its accessories are made of a wide variety of materials, such as plastic or metal. Defective components must be treated as hazardous waste and disposed of in accordance with legal requirements.



GRACIAS POR ELEGIR STIER.

La herramienta STIER es duradera, potente y resistente. Ya sean suministros de taller, aire comprimido o tecnología de fijación, herramientas manuales o procesamiento de materiales: la amplia gama STIER ofrece una verdadera calidad profesional para todos sus desafíos.

BUENA SUERTE CON TU PROYECTO.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

PREFACIO

Este manual de instrucciones original proporciona todos los conocimientos necesarios para un manejo seguro y mantener la plena funcionalidad del producto descrito. En consecuencia, todas las instrucciones deben leerse detenidamente antes de usar el producto y luego seguirse. Esta es la única forma de evitar accidentes y garantizar la garantía.

El fabricante no asume ninguna responsabilidad por los daños causados por un uso inadecuado o incorrecto. Guarde cuidadosamente las instrucciones de seguridad y funcionamiento para su uso futuro. Sin embargo, las instrucciones de este manual no sustituyen a las normas ni a las regulaciones adicionales (ni siquiera legales) emitidas por razones de seguridad.

ACERCA DE ESTA GUÍA

MANUAL DE INSTRUCCIONES:

Lea atentamente el manual de instrucciones antes de configurar, operar o realizar cualquier procedimiento en el producto.



INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD

Lea atentamente este manual de instrucciones antes de la operación para familiarizarse completamente con su uso. El funcionamiento incorrecto puede causar un peligro. Solo la observancia completa de todas las instrucciones e información de seguridad permite un uso adecuado.

DISPOSICIÓN

Estos equipos viejos se pueden entregar en un punto de eliminación, donde se eliminan de acuerdo con la Ley Nacional de Economía Circular y Residuos. El dispositivo y sus accesorios están hechos de una amplia variedad de materiales. Los componentes defectuosos deben tratarse como residuos peligrosos y eliminarse de acuerdo con los requisitos legales



Deséchelo correctamente

Antes de desechar el producto, considere formas de evitar el desperdicio (p. ej., desechar productos funcionales o reparar).

Retire todo el equipo del producto (aceite, combustible). Retire las pilas / baterías recargables y las lámparas / lámparas del producto antes de desecharlo, si esto es posible de forma no destructiva. Los clientes finales privados pueden entregar el producto para su eliminación en un punto público de recogida o devolución de su zona. Las direcciones de los puntos de recogida adecuados se pueden obtener de la ciudad o de la administración local. Los clientes finales comerciales pueden entregar el producto para su eliminación en uno de los siguientes organismos: Fabricante.

RESERVA DE DERECHOS

STIER Industrial GmbH no se hace responsable de la pérdida de datos en los dispositivos enviados. Todas las indicaciones conocidas como marcas comerciales o marcas de servicio se resaltan en consecuencia. El uso de esta información no debe afectar la validez o reputación de las marcas comerciales o marcas de servicio. STIER Industrial GmbH se reserva el derecho de modificar, eliminar o añadir la información o los datos proporcionados si es necesario. Los datos técnicos, las especificaciones y la apariencia están sujetos a cambios sin previo aviso y pueden diferir en las representaciones del producto real.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER y el logotipo de STIER son marcas registradas de STIER Industrial GmbH.

MANUAL EN LÍNEA

Al escanear el siguiente código QR, accederá a la versión digital del manual de instrucciones.
Introduzca el número de fabricante (904207) en el campo de búsqueda.



Tabla de contenidos

1	Características técnicas	15
2	Lista de piezas y dibujo de montaje	15
3	Seguridad	16

Instrucciones de seguridad y marcas

Las instrucciones de seguridad y las explicaciones importantes están marcadas con los siguientes pictogramas:



PELIGRO

Indica las indicaciones que deben observarse con precisión para descartar un peligro para la vida y la integridad física de las personas.



CAUTELA

Marca instrucciones que deben cumplirse estrictamente para descartar lesiones a las personas.



ATENCIÓN

Marca las instrucciones que deben cumplirse estrictamente para evitar daños materiales y/o destrucción.



INDIRECTA

Identifica las necesidades técnicas o materiales que requieren una atención especial.

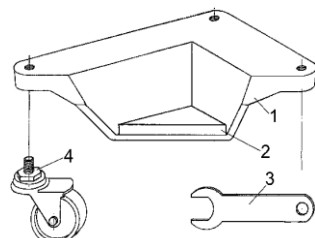
1 Características técnicas

Artículo		904588	904589	904590
Capacidad de carga (individual)	kg	100	100	150
Dimensiones del rollo	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Altura de carga	mm	15	15	15
Dimensiones	mm	Referencia 305 × 165 × 85	195 × 165 × 85	Referencia 362x204x90
Material		Aluminio	Aluminio	Acero
Peso (por juego)	kg	5,6 milímetros	4.8	8

2 Lista de piezas y dibujo de montaje

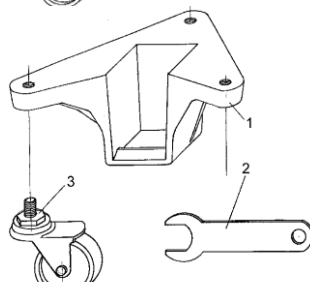
904588

No.	Designación	Cantidad
1	Base	1
2	Almohadilla de seguridad	1
3	Llave	1
4	Rueda giratoria	3



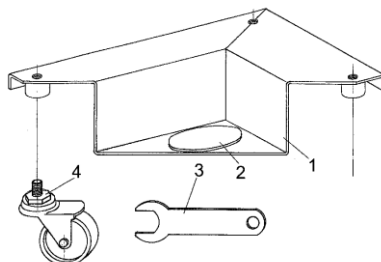
904589

No.	Designación	Cantidad
1	Base	1
2	Llave	1
3	Rueda giratoria	3



904890

No.	Designación	Cantidad
1	Base	1
2	Almohadilla de seguridad	1
3	Llave	1
4	Rueda giratoria	3



3 Seguridad

Utilice el producto solo para el uso para el que fue diseñado. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por los daños causados por un uso contrario a su finalidad prevista.

- Preste atención a la capacidad de carga máxima permitida del equipo y nunca la exceda.
- Durante el uso, se debe tener cuidado para asegurarse de que no queden partes del cuerpo (por ejemplo, pies, manos, etc.) debajo de la mercancía a transportar. ¡Alto riesgo de atasco!
- Antes de su uso, compruebe que el equipo está en condiciones adecuadas y perfectas.
- No se deben utilizar equipos dañados o a los que les falten componentes.
- Antes de la puesta en marcha, preste atención al estado de las piezas de desgaste.
- Mantenga siempre a los niños alejados del producto.
- Guarde el producto en un lugar seco y seguro.
- Asegúrese de que la superficie sea firme, nivelada y antideslizante.
- El uso solo está permitido por personal capacitado.
- La reparación y el mantenimiento solo pueden ser realizados por personas calificadas.



Este dispositivo ha sido empaquetado de tal manera que está protegido durante el transporte. El embalaje está hecho de materias primas y, por lo tanto, se puede reutilizar o llevar a un punto de recogida.

El dispositivo y sus accesorios están hechos de una amplia variedad de materiales, como plástico o metal. Los componentes defectuosos deben tratarse como residuos peligrosos y eliminarse de acuerdo con los requisitos legales.



MERCI D'AVOIR CHOISI STIER.

L'outil STIER est durable, puissant et résistant. Qu'il s'agisse de fournitures d'atelier, de technologie d'air comprimé ou de fixation, d'outils à main ou de traitement des matériaux : la large gamme STIER offre une véritable qualité professionnelle pour tous vos défis.

BONNE CHANCE DANS VOTRE PROJET.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

AVANT-PROPOS

Ce manuel d'utilisation original fournit toutes les connaissances nécessaires pour une manipulation en toute sécurité et le maintien de la pleine fonctionnalité du produit décrit. Par conséquent, toutes les instructions doivent être lues attentivement avant d'utiliser le produit, puis suivies. C'est le seul moyen d'éviter les accidents et de garantir la garantie.

Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages causés par une utilisation inappropriée ou incorrecte. Conservez soigneusement les instructions de sécurité et d'utilisation pour une utilisation future. Cependant, les instructions de ce manuel ne remplacent pas les normes ou les réglementations supplémentaires (même légales) émises pour des raisons de sécurité.

À PROPOS DE CE GUIDE

MANUEL D'INSTRUCTIONS :

Lisez attentivement le manuel d'instructions avant de configurer, d'utiliser ou d'effectuer toute procédure sur le produit.



CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement ce manuel d'instructions avant l'utilisation pour vous familiariser pleinement avec son utilisation. Une mauvaise utilisation peut entraîner un danger. Seul le respect complet de toutes les consignes et informations de sécurité permet une utilisation correcte.

DISPOSITION

Ces anciens équipements peuvent être remis à un point d'élimination, où ils sont éliminés conformément à la loi nationale sur l'économie circulaire et les déchets. L'appareil et ses accessoires sont fabriqués dans une grande variété de matériaux. Les composants défectueux doivent être traités comme des déchets dangereux et éliminés conformément aux exigences légales



Éliminez correctement

Avant de jeter le produit, envisagez des moyens d'éviter les déchets (p. ex., élimination des produits fonctionnels ou réparation).

Retirez tous les équipements du produit (huile, carburant). Retirez les piles / piles rechargeables et les lampes / lampes du produit avant de l'éliminer, si cela est possible de manière non destructive. Les clients finaux privés peuvent remettre le produit pour élimination dans un point de collecte ou de reprise public dans leur région. Les adresses des points de collecte appropriés peuvent être obtenues auprès de la ville ou de l'administration locale. Les clients finaux commerciaux peuvent remettre le produit pour élimination dans l'un des organismes suivants : Fabricant.

RÉSERVE DE DROITS

STIER Industrial GmbH n'est pas responsable de la perte de données sur les appareils envoyés. Toutes les indications connues sous le nom de marques ou de marques de service sont mises en évidence en conséquence. L'utilisation de ces informations ne doit pas affecter la validité ou la réputation des marques de commerce ou de service. STIER Industrial GmbH se réserve le droit d'apporter des modifications, des suppressions ou des compléments aux informations ou données fournies si nécessaire. Les données techniques, les spécifications et l'apparence sont susceptibles d'être modifiées sans préavis et peuvent différer dans les représentations du produit réel.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER et le logo STIER sont des marques déposées de STIER Industrial GmbH.

MANUEL EN LIGNE

En scannant le code QR suivant, vous accéderez à la version numérique du manuel d'utilisation.

Veuillez saisir le numéro du fabricant (904207) dans le champ de recherche.



Table des matières

1	Spécifications	20
2	Liste des pièces et dessin d'assemblage.....	20
3	Sécurité	21

Consignes de sécurité et marquages

Les consignes de sécurité et les explications importantes sont signalées par les pictogrammes suivants :



DANGER

Indique les indications qui doivent être observées avec précision afin d'écartier la possibilité d'un danger pour la vie et l'intégrité physique des personnes.



PRUDENCE

Marque les instructions qui doivent être strictement respectées afin d'exclure les blessures aux personnes.



ATTENTION

Marque les instructions qui doivent être strictement respectées afin d'éviter les dommages matériels et/ou la destruction.



INDICE

Identifie les nécessités techniques ou matérielles qui nécessitent une attention particulière.

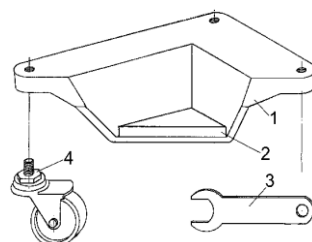
1 Spécifications

Article		904588	904589	904590
Capacité de charge (simple)	kg	100	100	150
Dimensions du rouleau	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Hauteur de chargement	mm	15	15	15
Taille	mm	Référence 305 × 165 × 85	195 × 165 × 85	Référence 362x204x90
Matériel		Aluminium	Aluminium	Acier
Poids (par ensemble)	kg	5,6 millimètre	4.8	8

2 Liste des pièces et dessin d'assemblage

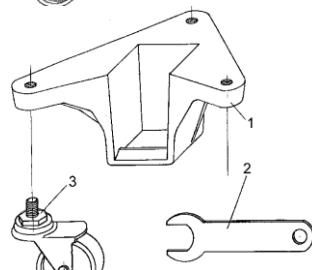
904588

Non.	Désignation	Quantité
1	Base	1
2	Coussin de sécurité	1
3	Clé	1
4	Roulette pivotante	3



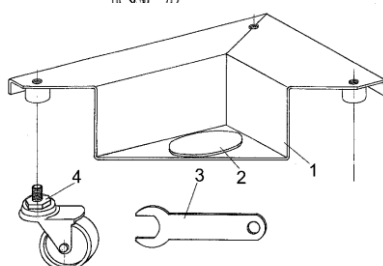
904589

Non.	Désignation	Quantité
1	Base	1
2	Clé	1
3	Roulette pivotante	3



904890

Non.	Désignation	Quantité
1	Base	1
2	Coussin de sécurité	1
3	Clé	1
4	Roulette pivotante	3



3 Sécurité

Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages causés par une utilisation contraire à l'usage auquel il est destiné.

- Faites attention à la capacité de charge maximale autorisée de l'équipement et ne la dépassez jamais.
- Lors de l'utilisation, il faut veiller à ce qu'aucune partie du corps (par exemple, le pied, la main, etc.) ne se trouve sous les marchandises à transporter. Risque élevé de brouillage !
- Avant utilisation, vérifiez que l'équipement est en bon état.
- L'équipement endommagé ou dont les composants manquent ne doit pas être utilisé.
- Avant la mise en service, faites attention à l'état des pièces d'usure.
- Gardez toujours les enfants à l'écart du produit.
- Conservez le produit dans un endroit sec et sûr.
- Assurez-vous que la surface est ferme, plane et antidérapante.
- L'utilisation n'est autorisée que par du personnel qualifié.
- La réparation et l'entretien ne peuvent être effectués que par des personnes qualifiées.



Cet appareil a été emballé de manière à être protégé pendant le transport. L'emballage est composé de matières premières et peut donc être réutilisé ou acheminé vers un point de collecte.

L'appareil et ses accessoires sont fabriqués dans une grande variété de matériaux, tels que le plastique ou le métal. Les composants défectueux doivent être traités comme des déchets dangereux et éliminés conformément aux exigences légales.

***GRAZIE PER AVER SCELTO STIER.***

L'utensile STIER è durevole, potente e resistente. Che si tratti di forniture per l'officina, aria compressa o tecnologia di fissaggio, utensili manuali o lavorazione dei materiali: l'ampia gamma STIER offre una vera qualità professionale per tutte le vostre sfide.

BUONA FORTUNA CON IL TUO PROGETTO.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

PREFAZIONE

Questo manuale operativo originale fornisce tutte le informazioni necessarie per una manipolazione sicura e il mantenimento della piena funzionalità del prodotto descritto. Di conseguenza, tutte le istruzioni devono essere lette attentamente prima di utilizzare il prodotto e quindi seguite. Questo è l'unico modo per evitare incidenti e garantire la garanzia.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni causati da un uso improprio o scorretto. Conservare attentamente le istruzioni di sicurezza e di funzionamento per un uso futuro. Tuttavia, le istruzioni contenute in questo manuale non sostituiscono norme o regolamenti aggiuntivi (anche legali) emessi per motivi di sicurezza.

INFORMAZIONI SU QUESTA GUIDA

MANUALE DI ISTRUZIONI:

Leggere attentamente il manuale di istruzioni prima di configurare, utilizzare o eseguire qualsiasi procedura sul prodotto.



ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

Leggere attentamente questo manuale di istruzioni prima dell'uso per familiarizzare completamente con il suo utilizzo. Un funzionamento improprio può causare un pericolo. Solo la completa osservanza di tutte le istruzioni e le informazioni di sicurezza consente un uso corretto.

DISPOSIZIONE

Questa vecchia attrezzatura può essere consegnata a un punto di smaltimento, dove viene smaltita in conformità con la legge nazionale sull'economia circolare e sui rifiuti. Il dispositivo e i suoi accessori sono realizzati con un'ampia varietà di materiali. I componenti difettosi devono essere trattati come rifiuti pericolosi e smaltiti in conformità con i requisiti di legge



Smaltire correttamente

Prima di smaltire il prodotto, considerare i modi per evitare sprechi (ad esempio, lo smaltimento di prodotti funzionali o la riparazione).

Rimuovere tutte le apparecchiature dal prodotto (olio, carburante). Rimuovere le batterie/batterie ricaricabili e le lampade/lampade dal prodotto prima dello smaltimento, se ciò è possibile in modo non distruttivo. I clienti finali privati possono consegnare il prodotto per lo smaltimento presso un punto di raccolta o ritiro pubblico nella loro zona. Gli indirizzi dei punti di raccolta idonei possono essere richiesti alla città o all'amministrazione locale. I clienti finali commerciali possono consegnare il prodotto per lo smaltimento presso uno dei seguenti enti: Produttore.

RISERVA DI DIRITTI

STIER Industrial GmbH non è responsabile per la perdita di dati sui dispositivi inviati. Tutte le indicazioni note come marchi commerciali o marchi di servizio sono evidenziate di conseguenza. L'uso di queste informazioni non deve pregiudicare la validità o la reputazione dei marchi commerciali o dei marchi di servizio. STIER Industrial GmbH si riserva il diritto di apportare modifiche, cancellazioni o integrazioni alle informazioni o ai dati forniti, se necessario. I dati tecnici, le specifiche e l'aspetto sono soggetti a modifiche senza preavviso e possono differire nelle rappresentazioni dal prodotto reale.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER e il logo STIER sono marchi registrati di STIER Industrial GmbH.

MANUALE ONLINE

Scansionando il seguente codice QR, si accede alla versione digitale delle istruzioni per l'uso. Inserisci il numero del produttore (904207) nel campo di ricerca.



Sommario

1	Indicazioni.....	25
2	Elenco delle parti e disegno di assemblaggio.....	25
3	Sicurezza	26

Istruzioni e contrassegni di sicurezza

Le istruzioni di sicurezza e le spiegazioni importanti sono contrassegnate dai seguenti pittogrammi:



PERICOLO

Indica indicazioni che devono essere osservate con precisione per escludere un pericolo per la vita e l'incolumità fisica delle persone.



CAUTELA

Contrassegna le istruzioni che devono essere rigorosamente rispettate per escludere lesioni alle persone.



ATTENZIONE

Contrassegna le istruzioni che devono essere rigorosamente rispettate per evitare danni materiali e/o distruzione.



ALLUDERE

Identifica le necessità tecniche o materiali che richiedono un'attenzione particolare.

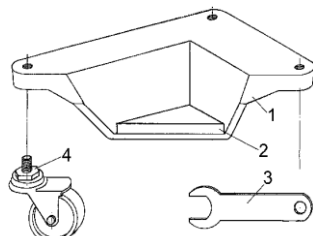
1 Indicazioni

Articolo		904588	904589	904590
Capacità di carico (singola)	kg	100	100	150
Dimensioni del rotolo	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Altezza di carico	mm	15	15	15
Dimensioni	mm	Referenza 305 × 165 × 85	195 × 165 × 85	Referenza 362x204x90
Materiale		Alluminio	Alluminio	Acciaio
Peso (per set)	kg	5,6 millimetri	4.8	8

2 Elenco delle parti e disegno di assemblaggio

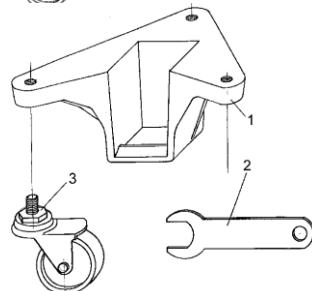
904588

No.	Designazione	Quantità
1	Base	1
2	Cuscinetto di sicurezza	1
3	Chiave	1
4	Ruota girevole	3



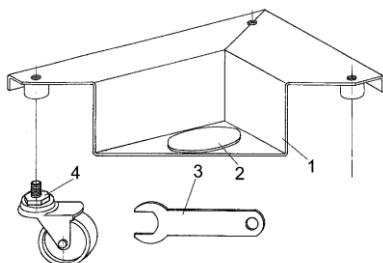
904589

No.	Designazione	Quantità
1	Base	1
2	Chiave	1
3	Ruota girevole	3



904890

No.	Designazione	Quantità
1	Base	1
2	Cuscinetto di sicurezza	1
3	Chiave	1
4	Ruota girevole	3



3 Sicurezza

Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni causati da un uso contrario alla sua destinazione.

- Prestare attenzione alla capacità di carico massima consentita dell'apparecchiatura e non superarla mai.
- Durante l'uso, è necessario prestare attenzione per garantire che nessuna parte del corpo (ad es. piede, mano, ecc.) si trovi sotto la merce da trasportare. Alto rischio di inceppamento!
- Prima dell'uso, verificare che l'apparecchiatura sia in condizioni adeguate e perfette.
- Non devono essere utilizzate apparecchiature danneggiate o con componenti mancanti.
- Prima della messa in servizio, prestare attenzione allo stato delle parti soggette a usura.
- Tenere sempre i bambini lontani dal prodotto.
- Conservare il prodotto in un luogo asciutto e sicuro.
- Assicurarsi che la superficie sia solida, piana e antiscivolo.
- L'uso è consentito solo da personale addestrato.
- La riparazione e la manutenzione possono essere eseguite solo da personale qualificato.



Questo dispositivo è stato imballato in modo tale da essere protetto durante il trasporto. L'imballaggio è realizzato con materie prime e può quindi essere riutilizzato o portato in un punto di raccolta.

Il dispositivo e i suoi accessori sono realizzati con un'ampia varietà di materiali, come plastica o metallo. I componenti difettosi devono essere trattati come rifiuti pericolosi e smaltiti in conformità con i requisiti di legge.



BEDANKT DAT JE VOOR STIER HEBT GEKOZEN.

STIER-tool is duurzaam, krachtig en resistent. Of het nu gaat om werkplaatsbenodigdheden, perslucht of bevestigingstechniek, handgereedschap of materiaalverwerking: het brede STIER-assortiment biedt echte professionele kwaliteit voor al uw uitdagingen.

VEEL SUCCES MET JE PROJECT.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

VOORWOORD

Deze originele gebruiksaanwijzing biedt alle benodigde kennis voor een veilige omgang en het behoud van de volledige functionaliteit van het beschreven product. Daarom moeten alle instructies zorgvuldig worden gelezen voordat het product wordt gebruikt en vervolgens worden opgevolgd. Dit is de enige manier om ongelukken te voorkomen en de garantie te garanderen.

De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor eventuele schade veroorzaakt door oneigenlijk of onjuist gebruik. Bewaar de veiligheids- en gebruiksaanwijzing zorgvuldig voor toekomstig gebruik. De instructies in deze handleiding zijn echter geen vervanging voor normen of aanvullende (zelfs wettelijke) voorschriften die om veiligheidsredenen zijn uitgevaardigd.

OVER DEZE GIDS

GEBRUIKSAANWIJZING:

Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door voordat u het product instelt, bedient of er procedures op uitvoert.



ALGEMENE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door voor gebruik om volledig vertrouwd te raken met het gebruik ervan. Onjuiste bediening kan gevaar opleveren. Alleen het volledig in acht nemen van alle veiligheidsinstructies en -informatie maakt een correct gebruik mogelijk.

ZIN

Deze oude apparatuur kan worden ingeleverd bij een inzamelpunt, waar het wordt afgevoerd in overeenstemming met de nationale Wet Circulaire Economie en Afvalstoffen. Het apparaat en zijn accessoires zijn gemaakt van een grote verscheidenheid aan materialen. Defecte onderdelen moeten worden behandeld als gevaarlijk afval en worden afgevoerd in overeenstemming met de wettelijke voorschriften



Op de juiste manier weggooien

Voordat u het product weggooit, moet u manieren overwegen om verspilling te voorkomen (bijv. functionele producten weggooien of repareren).

Verwijder alle apparatuur van het product (olie, brandstof). Verwijder batterijen / oplaadbare batterijen en lampen / lampen uit het product voordat u het afvoert, indien dit niet-destructief mogelijk is. Particuliere eindklanten kunnen het product voor verwijdering inleveren bij een openbaar inzamel- of terugnamepunt in hun regio. Adressen van geschikte inzamelpunten kunnen worden verkregen bij de stad of de lokale overheid. Zakelijke eindklanten kunnen het product inleveren voor verwijdering bij een van de volgende instanties: Fabrikant.

VOORBEHOUD VAN RECHTEN

STIER Industrial GmbH is niet aansprakelijk voor het verlies van gegevens op verzonden apparaten. Alle aanduidingen die bekend staan als handelsmerken of dienstmerken worden dienovereenkomstig gemarkeerd. Het gebruik van deze informatie mag geen invloed hebben op de geldigheid of reputatie van de handelsmerken of dienstmerken. STIER Industrial GmbH behoudt zich het recht voor om indien nodig wijzigingen, verwijderingen of aanvullingen aan te brengen in de verstrekte informatie of gegevens. Technische gegevens, specificaties en uiterlijk kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd en kunnen in de afbeeldingen afwijken van het daadwerkelijke product.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER en het STIER-logo zijn geregistreerde handelsmerken van STIER Industrial GmbH.

ONLINE HANDLEIDING

Door de volgende QR-code te scannen, komt u bij de digitale versie van de gebruiksaanwijzing. Voer het fabrikantnummer (904207) in het zoekveld in.



Inhoudsopgave

1	Specificaties	30
2	Onderdelenlijst & montagetekening	30
3	Veiligheid	31

Veiligheidsinstructies en markeringen

Veiligheidsinstructies en belangrijke uitleg zijn gemarkeerd met de volgende pictogrammen:



GEVAAR

Geeft aanwijzingen aan die precies in acht moeten worden genomen om gevaar voor lijf en leden van personen uit te sluiten.



VOORZICHTIGHEID

Markeer instructies die strikt moeten worden opgevolgd om persoonlijk letsel uit te sluiten.



AANDACHT

Markeer instructies die strikt moeten worden opgevolgd om materiële schade en/of vernieling te voorkomen.



TIP

Identificeert technische of materiële behoeften die speciale aandacht vereisen.

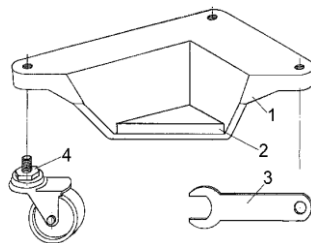
1 Specificaties

Artikel		904588	904589	904590
Laadvermogen (enkel)	kg	100	100	150
Afmetingen rol	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Laadhoogte	mm	15	15	15
Dimensies	mm	Referentie 305 × 165 × 85	195 × 165 × 85	Referentie 362x204x90
Materiaal		Aluminium	Aluminium	Staal
Gewicht (per set)	kg	5,6 mm	4.8	8

2 Onderdelenlijst & montagetekening

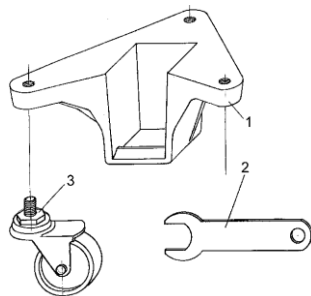
904588

Nee.	Benaming	Hoeveelheid
1	Base	1
2	Veiligheidspad	1
3	Sleutel	1
4	Zwenkwiel	3



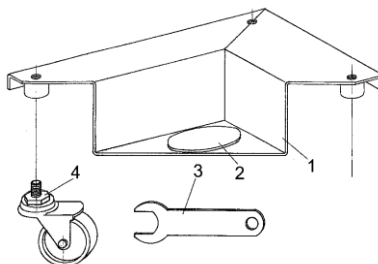
904589

Nee.	Benaming	Hoeveelheid
1	Base	1
2	Sleutel	1
3	Zwenkwiel	3



904890

Nee.	Benaming	Hoeveelheid
1	Base	1
2	Veiligheidspad	1
3	Sleutel	1
4	Zwenkwiel	3



3 Veiligheid

Gebruik het product alleen voor het beoogde gebruik. De fabrikant aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door gebruik dat in strijd is met het beoogde doel.

- Let op het maximaal toegestane draagvermogen van de apparatuur en overschrijd dit nooit.
- Tijdens het gebruik moet ervoor worden gezorgd dat er zich geen lichaamsdelen (bijv. voet, hand, enz.) onder de te vervoeren goederen bevinden. Hoog risico op vastlopen!
- Controleer voor gebruik of de apparatuur in goede en perfecte staat verkeert.
- Beschadigde apparatuur of apparatuur waarvan onderdelen ontbreken, mogen niet worden gebruikt.
- Let voor de inbedrijfstelling op de staat van de slijtdelen.
- Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.
- Bewaar het product op een droge en veilige plaats.
- Zorg ervoor dat de ondergrond stevig, vlak en antislip is.
- Gebruik is alleen toegestaan door opgeleid personeel.
- Reparatie en onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde personen.



Dit apparaat is zo verpakt dat het tijdens het transport beschermd is. De verpakking is gemaakt van grondstoffen en kan dus worden hergebruikt of naar een inzamelpunt worden gebracht.



Het apparaat en zijn accessoires zijn gemaakt van een breed scala aan materialen, zoals plastic of metaal. Defecte onderdelen moeten worden behandeld als gevaarlijk afval en worden afgevoerd in overeenstemming met de wettelijke voorschriften.



DZIĘKUJEMY ZA WYBRANIE STIER.

Narzędzie STIER jest trwałe, mocne i odporne. Niezależnie od tego, czy chodzi o zaopatrzenie warsztatu, sprężone powietrze lub technikę mocowania, narzędzia ręczne czy obróbkę materiałów: szeroka gama STIER oferuje prawdziwą profesjonalną jakość dla wszystkich Twoich wyzwań.

POWODZENIA W TWOIM PROJEKCIE.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

PRZEDMOWA

Niniejsza oryginalna instrukcja obsługi zawiera całą niezbędną wiedzę do bezpiecznej obsługi i utrzymania pełnej funkcjonalności opisywanego produktu. W związku z tym przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać wszystkie instrukcje, a następnie postępować zgodnie z nimi. Tylko w ten sposób można uniknąć wypadków i zagwarantować gwarancję.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody spowodowane niewłaściwym lub nieprawidłowym użytkowaniem. Instrukcje bezpieczeństwa i obsługi należy starannie przechowywać do wykorzystania w przyszłości. Instrukcje zawarte w niniejszej instrukcji nie zastępują jednak norm ani dodatkowych (nawet prawnych) przepisów wydanych ze względów bezpieczeństwa.

O TYM PRZEWODNIKU

INSTRUKCJA OBSŁUGI:

Przeczytaj uważnie instrukcję obsługi przed ustawieniem, obsługą lub wykonaniem jakichkolwiek procedur na produkcie.



OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję obsługi przed przystąpieniem do obsługi, aby w pełni zapoznać się z jej użytkowaniem. Niewłaściwa obsługa może spowodować zagrożenie. Tylko pełne przestrzeganie wszystkich instrukcji i informacji dotyczących bezpieczeństwa umożliwia prawidłowe użytkowanie.

DYSPOZYCJI

Ten stary sprzęt można oddać do punktu utylizacji, gdzie jest utylizowany zgodnie z krajową ustawą o gospodarce o obiegu zamkniętym i odpadach. Urządzenie i jego akcesoria wykonane są z szerokiej gamy materiałów. Wadliwe elementy należy traktować jako odpady niebezpieczne i utylizować zgodnie z wymogami prawnymi



Zutylizować w odpowiedni sposób

Przed wyrzuceniem produktu zastanów się, jak uniknąć marnotrawstwa (np. utylizacja sprawnych produktów lub naprawa).

Usuń wszystkie urządzenia z produktu (olej, paliwo). Wyjmij baterie / akumulatory i lamps / lamps z produktu przed utylizacją, jeśli jest to możliwe w sposób nieniszczący. Prywatni klienci końcowi mogą oddać produkt do utylizacji w publicznym punkcie zbiórki lub zwrotu w swojej okolicy. Adresy odpowiednich punktów odbioru można uzyskać w urzędzie miejskim lub lokalnym. Komercyjni klienci końcowi mogą oddać produkt do utylizacji w jednym z następujących organów: Producent.

ZASTRZEŻENIE PRAW

STIER Industrial GmbH nie ponosi odpowiedzialności za utratę danych na przesłanych urządzeniach. Wszystkie oznaczenia znane jako znaki towarowe lub znaki usługowe są odpowiednio wyróżnione. Wykorzystanie tych informacji nie powinno mieć wpływu na ważność lub renomę znaków towarowych lub znaków usługowych. STIER Industrial GmbH zastrzega sobie prawo do dokonywania zmian, usunięć lub uzupełnień udostępnionych informacji lub danych, jeśli zajdzie taka potrzeba. Dane techniczne, specyfikacje i wygląd mogą ulec zmianie bez powiadomienia i mogą różnić się w przedstawieniach od rzeczywistego produktu.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER i logo STIER są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy STIER Industrial GmbH.

INSTRUKCJA ONLINE

Skanując poniższy kod QR, przejdziesz do cyfrowej wersji instrukcji obsługi. Wprowadź numer producenta (904207) w polu wyszukiwania.



Spis treści

1	Specyfikacje	35
2	Lista części i rysunek montażowy.....	35
3	Bezpieczeństwo	36

Instrukcje bezpieczeństwa i oznaczenia

Instrukcje bezpieczeństwa i ważne wyjaśnienia są oznaczone następującymi piktogramami:



NIEBEZPIECZEŃSTWO

Wskazuje wskazania, których należy dokładnie przestrzegać, aby wykluczyć zagrożenie dla życia i zdrowia osób.



OSTROŻNOŚĆ

Zaznacza instrukcje, których należy ściśle przestrzegać, aby wykluczyć obrażenia osób.



UWAGA

Znaki instrukcje, których należy ściśle przestrzegać, aby zapobiec uszkodzeniom materialnym i/lub zniszczeniu.



ALUZJA

Identyfikuje potrzeby techniczne lub materialne, które wymagają szczególnej uwagi.

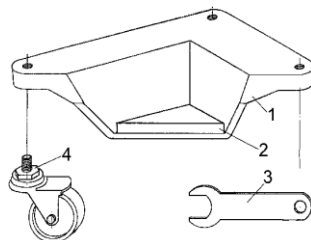
1 Specyfikacje

Artykuł		904588	904589	904590
Ładowność (pojedyncza)	kg	100	100	150
Wymiary rolki	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Wysokość załadunku	mm	15	15	15
Wymiary	mm	Kod produktu: 305 × 165 × 85	Numer katalogowy: 195 × 165 × 85	Kod produktu: 362x204x90
Materiał		Glin	Glin	Stal
Waga (na zestaw)	kg	5,6 milimetra	4.8	8

2 Lista części i rysunek montażowy

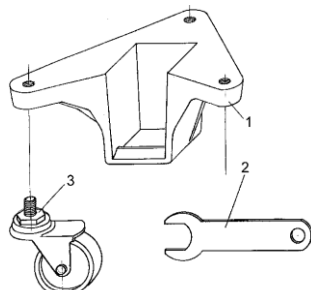
904588

Nie.	Oznaczenie	Ilość
1	Baza	1
2	Podkładka bezpieczeństwa	1
3	Klucz	1
4	Zestaw kołowy skrętny	3



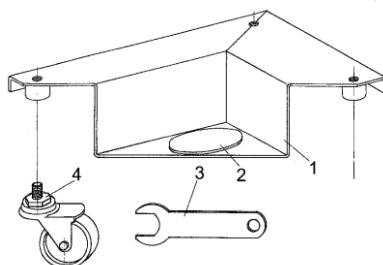
904589

Nie.	Oznaczenie	Ilość
1	Baza	1
2	Klucz	1
3	Zestaw kołowy skrętny	3



904890

Nie.	Oznaczenie	Ilość
1	Baza	1
2	Podkładka bezpieczeństwa	1
3	Klucz	1
4	Zestaw kołowy skrętny	3



3 Bezpieczeństwo

Używaj produktu tylko zgodnie z jego przeznaczeniem. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane użytkowaniem niezgodnie z jego przeznaczeniem.

- Zwróć uwagę na maksymalną dopuszczalną nośność sprzętu i nigdy jej nie przekraczaj.
- Podczas użytkowania należy zwrócić uwagę, aby żadne części ciała (np. stopa, ręka itp.) nie znajdowały się pod transportowanym towarem. Wysokie ryzyko zakleszczenia!
- Przed użyciem sprawdź, czy sprzęt jest w odpowiednim i idealnym stanie.
- Nie wolno używać sprzętu uszkodzonego lub sprzętu z brakującymi elementami.
- Przed uruchomieniem należy zwrócić uwagę na stan części zużywających się.
- Zawsze trzymaj dzieci z dala od produktu.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu.
- Upewnij się, że powierzchnia jest mocna, równa i antypoślizgowa.
- Użytkowanie jest dozwolone wyłącznie przez przeszkolony personel.
- Naprawa i konserwacja mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowane osoby.



To urządzenie zostało zapakowane w taki sposób, aby było zabezpieczone na czas transportu. Opakowanie jest wykonane z surowców, dzięki czemu może być ponownie wykorzystane lub oddane do punktu zbiórki.

Urządzenie i jego akcesoria wykonane są z szerokiej gamy materiałów, takich jak plastik czy metal. Wadliwe elementy należy traktować jako odpady niebezpieczne i utylizować zgodnie z wymogami prawnymi.



TACK FÖR ATT DU VALDE STIER.

STIER-verktyget är hållbart, kraftfullt och motståndskraftigt. Oavsett om det gäller verkstadsmaterial, trycklufts- eller fästteknik, handverktyg eller materialbearbetning: det breda STIER-sortimentet erbjuder verklig professionell kvalitet för alla dina utmaningar.

LYCKA TILL MED DITT PROJEKT.

@stier_official
@STIER.Werkzeug
@STIER.Werkzeug

FÖRORD

Denna originalbruksanvisning ger all nödvändig kunskap för säker hantering och underhåll av den beskrivna produktens fulla funktionalitet. Följaktligen måste alla instruktioner läsas noggrant innan du använder produkten och sedan följas. Detta är det enda sättet att undvika olyckor och garantera garantin.

Tillverkaren tar inget ansvar för skador som orsakats av felaktig eller felaktig användning. Förvara säkerhets- och bruksanvisningen noggrant för framtida bruk. Instruktionerna i denna handbok ersätter dock inte standarder eller ytterligare (även lagliga) föreskrifter som utfärdats av säkerhetsskäl.

OM DEN HÄR GUIDEN

BRUKSANVISNING:

Läs bruksanvisningen noggrant innan du installerar, använder eller utför några procedurer på produkten.



ALLMÄNNA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Läs denna bruksanvisning noggrant före användning för att helt bekanta dig med dess användning. Felaktig användning kan orsaka fara. Endast fullständig efterlevnad av alla säkerhetsinstruktioner och information möjliggör korrekt användning.

FÖRFOGANDE

Denna gamla utrustning kan lämnas in till en avfallsstation, där den kasseras i enlighet med den nationella lagen om cirkulär ekonomi och avfall. Enheten och dess tillbehör är gjorda av en mängd olika material. Defekta komponenter måste behandlas som farligt avfall och kasseras i enlighet med lagkrav



Kassera på rätt sätt

Innan du kasserar produkten, överväg sätt att undvika avfall (t.ex. kassera funktionella produkter eller reparera).

Ta bort all utrustning från produkten (olja, bränsle). Ta bort batterier / uppladdningsbara batterier och lamp lamp från produkten innan du kasserar den, om detta är möjligt på ett icke-destruktivt sätt

Privata slutkunder kan lämna in produkten för kassering på en offentlig samlings- eller återvinningsplats i deras område. Adresser till lämpliga samlingsställen kan erhållas från staden eller den lokala förvaltningen. Kommersiella slutkunder kan lämna in produkten för kassering hos något av följande organ: Tillverkare.

FÖRBEHÅLL AV RÄTTIGHETER

STIER Industrial GmbH ansvarar inte för förlust av data på skickade enheter. Alla indikationer som kallas varumärken eller servicemärken markeras i enlighet med detta. Användningen av denna information bör inte påverka giltigheten eller ryktet för varumärkena eller servicemärkena. STIER Industrial GmbH förbehåller sig rätten att vid behov göra ändringar, raderingar eller tillägg till den information eller de data som lämnats. Tekniska data, specifikationer och utseende kan ändras utan föregående meddelande och kan skilja sig i representationerna från den faktiska produkten.

Copyright 2024 STIER Industrial GmbH. STIER och STIER-logotypen är registrerade varumärken som tillhör STIER Industrial GmbH.

HANDBOK PÅ NÄTET

Genom att skanna följande QR-kod kommer du till den digitala versionen av bruksanvisningen. Ange tillverkarnumret (904207) i sökfältet.



Innehållsförteckning

1	Specifikationer	40
2	Stycklista & monteringsritning	40
3	Säkerhet	41

Säkerhetsanvisningar och märkningar

Säkerhetsinstruktioner och viktiga förklaringar är markerade med följande piktogram:



FARA

Indikerar indikationer som måste observeras exakt för att utesluta fara för liv och lem för personer.



FÖRSIKTIGHET

Markerar instruktioner som måste följas strikt för att utesluta skada på person.



UPPMÄRKSAMHET

Markerar instruktioner som måste följas strikt för att förhindra materiell skada och/eller förstörelse.



ANTYDAN

Identifierar tekniska eller materiella nödvändigheter som kräver särskild uppmärksamhet.

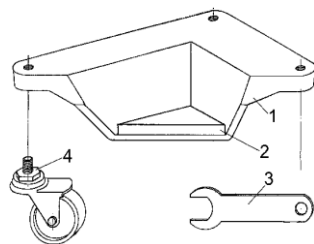
1 Specifikationer

Artikel		904588	904589	904590
Lastkapacitet (enkel)	kg	100	100	150
Rullens mått	mm	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20	Ø 50 x 20
Lasthöjd	mm	15	15	15
Mått	mm	Referens 305 × 165 × 85	KI 195 × 165 × 85	Referens 362x204x90
Material		Aluminium	Aluminium	Stål
Vikt (per set)	kg	mm 5,6	4.8	8

2 Stycklista & monteringsritning

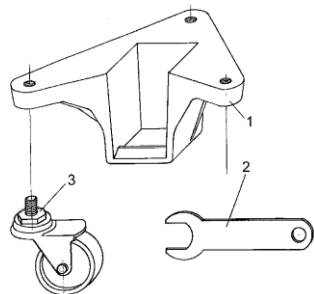
904588

Nej.	Beteckning	Kvantitet
1	Bas	1
2	Säkerhetsdyna	1
3	Nyckel	1
4	Svängbart hjul	3



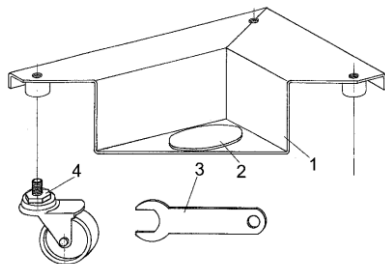
904589

Nej.	Beteckning	Kvantitet
1	Bas	1
2	Nyckel	1
3	Svängbart hjul	3



904890

Nej.	Beteckning	Kvantitet
1	Bas	1
2	Säkerhetsdyna	1
3	Nyckel	1
4	Svängbart hjul	3



3 Säkerhet

Använd endast produkten för dess avsedda användning. Tillverkaren tar inget ansvar för skador som orsakats av användning som strider mot dess avsedda ändamål.

- Var uppmärksam på utrustningens maximalt tillåtna lastkapacitet och överskrid den aldrig.
- Under användning måste man se till att inga kroppsdelar (t.ex. fot, hand etc.) finns under de varor som ska transporteras. Stor risk för fastkörning!
- Före användning, kontrollera att utrustningen är i korrekt och perfekt skick.
- Skadad utrustning eller utrustning med saknade komponenter får inte användas.
- Var uppmärksam på slitdelarnas skick innan idrifttagning.
- Håll alltid barn borta från produkten.
- Förvara produkten på en torr och säker plats.
- Se till att ytan är fast, jämn och halkfri.
- Användning är endast tillåten av utbildad personal.
- Reparation och underhåll får endast utföras av kvalificerade personer.



Denna enhet har förpackats på ett sådant sätt att den är skyddad under transport. Förpackningen är gjord av råmaterial och kan därför återanvändas eller tas till en insamlingsplats.

Enheten och dess tillbehör är gjorda av en mängd olika material, såsom plast eller metall. Defekta komponenter måste behandlas som farligt avfall och kasseras i enlighet med lagkrav.